

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ HOÀNG MAI
TỈNH NGHỆ AN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Bản án số: 10/2023/HSST
Ngày 28 tháng 02 năm 2023*

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ HOÀNG MAI, TỈNH NGHỆ AN**

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - chủ tọa phiên toà: Ông Lê Văn Phú

Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn Bảy và ông Hồ Văn Hữu.

Thư ký phiên toà: Ông Cao Trọng Sơn – Thư ký Toà án nhân dân thị xã Hoàng Mai.

Đại diện viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai tham gia phiên toà: Ông Ông Trần Văn Luyến - Kiểm sát viên.

Trong ngày 28 tháng 02 năm 2023, tại Trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Hoàng Mai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 05/2023/HSST ngày 13/02/2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: Vũ Thị Nh - Tên gọi khác: Không. Sinh ngày 10 tháng 8 năm 1976 tại thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An. Nơi ĐKKHKT và nơi cư trú: Tổ dân phố YH, phường MH, thị xã Hoàng Mai, Nghệ An. Dân tộc: Kinh. Giới tính: Nữ. Quốc tịch: Việt Nam. Tôn giáo: Không. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ văn hoá: 03/12. Con ông Vũ Lê T và bà Lê Thị X (đã chết). Có chồng: Nguyễn Xuân T, sinh năm 1971 và có 03 con. Tiền sự, tiền án: Không. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 24/11/2022 đến ngày 30/11/2022 thì được tại ngoại. Có mặt tại phiên tòa.

- *Bị hại:* Chị Hồ Thị L, sinh năm 1984. Trú tại: Tổ dân phố YH, phường MH, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An. Vắng mặt, có đơn xin xét xử vắng mặt.

- *Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:* Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1990. Trú tại: Khối TM, phường QT, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An. Vắng mặt.

- *Người làm chứng:*

+ Chị Nguyễn Thị Thu H, sinh năm 1997; nơi cư trú: Tổ dân phố YH, phường MH, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An. Vắng mặt.

+ Cháu Nguyễn Xuân K, sinh năm 2007; nơi cư trú: Khối TM, phường Quỳnh Thiện, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 22/11/2022, chị Hồ Thị L đi Hà Nội khám bệnh nên giao chìa khóa nhà cho con trai là Nguyễn Xuân K (sinh năm 2007) để trông nhà. Ngày 23/11/2022, cháu K đi đến nhà bà nội là Nguyễn Thị H (ở cùng tổ dân phố) gửi chìa khóa để đi học. Đến khoảng 14 giờ cùng ngày, Vũ Thị N (chị dâu của chị L, ở chung nhà với bà H) điện thoại hỏi chị L lúc nào về thì chị L trả lời đang bắt xe, đến chiều tối sẽ về đến nhà. Sau khi biết được thông tin trên và biết cháu K gửi chìa khóa nhà tại nhà bà H nên đến khoảng 15 giờ cùng ngày, N đi đến phòng ngủ và thấy bà H đang nằm quay mặt vào tường, nhìn thấy chìa khóa đang để trên bàn. Biết đây là chìa khóa nhà chị L nên N đã lấy chìa khóa với mục đích đến nhà chị L mở cửa vào nhà để lấy trộm tài sản. Khi đến nhà chị L, N dùng chìa khóa mở cổng đi vào trong và thấy cửa chính khép mà không khóa, N mở cửa đi thẳng vào trong phòng ngủ của chị L. Thấy tủ đựng quần áo, N kéo ngăn tủ dưới cùng kiểm tra thấy có nhiều ví da, N lấy chiếc ví da màu nâu đỏ kéo khóa kiểm tra thấy có một túi vải màu đỏ, mở ra thấy có 01 sợi dây chuyền kim loại màu vàng và 01 đôi hoa tai màu vàng bọc đá màu trắng. N lấy hết số kim loại màu vàng trên cất dấu trong túi quần trước bên trái rồi kéo khóa ví da đặt lại vị trí ban đầu, đóng ngăn tủ lại và đi ra khép cửa nhà, khóa cổng lại rồi đi về phòng ngủ của bà H để chìa khóa tại vị trí cũ. Sau đó, N đưa toàn bộ số kim loại màu vàng trên đi đến cửa hàng vàng bạc H H - H V ở khối TM, phường Quỳnh Thiện, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An bán được số tiền 7.400.000 đồng (*Bảy triệu bốn trăm nghìn đồng*). N dùng tiền bán vàng mua lại cửa hàng vàng bạc H H - HV một đôi hoa tai bằng vàng với số tiền 3.000.000 đồng (*Ba triệu đồng*), còn lại số tiền 4.400.000 đồng (*Bốn triệu bốn trăm nghìn đồng*). Nhan cầm về nhà cất tiền và vàng ở đầu giường ngủ của N. Khoảng 16 giờ 45 phút cùng ngày, cháu K đi học về nhà nhưng không biết bị mất trộm tài sản. Đến khoảng 18 giờ cùng ngày, chị L về đến nhà mở tủ để kiểm tra thì phát hiện bị mất 01 sợi dây chuyền vàng loại vàng 18K và 01 đôi hoa tai vàng 18K bọc đá màu trắng. Ngày 24/11/2022, chị L đã đến Công an phường MH trình báo sự việc và cung cấp thông tin nghi ngờ Vũ Thị N là người đã lấy trộm tài sản của mình. Bằng các biện pháp nghiệp vụ, căn cứ vào các tài liệu thu thập được, ngày 24/11/2022 Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai đã ra Lệnh giữ người trong trường hợp khẩn cấp đối với Vũ Thị N. Tại Cơ quan điều tra, Vũ Thị N khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, đồng thời giao nộp 01 đôi hoa tai kim loại màu vàng có gắn đá màu xanh ở giữa và số tiền 4.400.000 đồng (*Bốn triệu bốn trăm nghìn đồng*).

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 23 ngày 29/11/2022 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự UBND thị xã Hoàng Mai kết luận: 01 (một) dây

chuyên 02 chỉ loại vàng 18K trên có giá trị tại thời điểm bị chiếm đoạt là: 5.600.000 đồng (*Năm triệu sáu trăm nghìn đồng*); 01 (một) đôi hoa tai có gắn đá màu trắng 0,64 chỉ loại vàng 18K trên có giá trị tại thời điểm bị chiếm đoạt là: 1.800.000 đồng (*Một triệu tám trăm nghìn đồng*). Tổng giá trị tài sản tại thời điểm bị chiếm đoạt là: **7.400.000 đồng** (*Bảy triệu bốn trăm nghìn đồng*).

Vật chứng vụ án:

- 01 (một) dây chuyên 02 chỉ loại vàng 18K và 01 (một) đôi hoa tai có gắn đá màu trắng, Vũ Thị N đã bán cho cửa hàng vàng bạc H - V, sau đó cửa hàng đã bán cho người khác nên không thu giữ được.

- 01 (một) thẻ nhớ lưu giữ hình ảnh Vũ Thị N đến cửa hàng vàng bạc HH - HV để bán và mua vàng.

Về trách nhiệm dân sự: Bị hại chị Hồ Thị L đã nhận lại tài sản và không yêu cầu gì về dân sự.

Tại Bản cáo trạng số 08/CT-VKS-HM ngày 09/02/2023 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai đã truy tố Vũ Thị N về tội: “ Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: Quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Vũ Thị N đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Do đó, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Về tội danh, điều luật áp dụng và mức hình phạt: Đề nghị tuyên bố bị cáo Vũ Thị N phạm tội: “Trộm cắp tài sản”. Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự, đề nghị xử phạt Vũ Thị N từ 06 đến 09 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 12 đến 18 tháng. Miễn áp dụng hình phạt bổ sung cho bị cáo. Về trách nhiệm dân sự: Chị L đã nhận được lại tài sản, không có yêu cầu gì thêm nên đề nghị Hội đồng xét xử miễn xét. Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Bị cáo không tranh luận gì, bị cáo rất ăn năn và xin được hưởng sự khoan hồng của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Hoàng Mai, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, những người tham gia tố tụng không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định

tổ tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về sự vắng mặt của người tham gia tố tụng: Bị hại chị Hồ Thị L có đơn xin xét xử vắng mặt; người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, người làm chứng vắng mặt, xét thấy lời khai của họ đã được thu thập có tại hồ sơ nên căn cứ Điều 292, 293 Bộ luật tố tụng hình sự, Hội đồng xét xử tiến hành xét xử vụ án là đúng quy định của pháp luật.

[3] Về căn cứ xác định hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Kiểm sát viên thực hành quyền công tố tại phiên tòa kết luận: Có đủ cơ sở để kết luận Vũ Thị N phạm tội: “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại điểm khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự. Hội đồng xét xử nhận thấy: Vào khoảng 15 giờ ngày 23/11/2022, lợi dụng gia đình chị Hồ Thị L, sinh năm 1984, trú tại tổ dân phố YH, phường MH, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An không có người trông coi, Vũ Thị N đã có hành vi lấy trộm chìa khóa, mở cổng vào nhà chiếm đoạt 01 (một) dây chuyền 02 chỉ loại vàng 18K và 01 (một) đôi hoa tai vàng 18K có gắn đá màu trắng. Tổng giá trị tài sản mà Vũ Thị N đã chiếm đoạt là 7.400.000 đồng (*Bảy triệu bốn trăm nghìn đồng*). Do đó, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai truy tố bị cáo Vũ Thị N về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[4] Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân đối với bị cáo: Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến quyền sở hữu về tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ; không những gây ra sự nghi ngờ, mất đoàn kết trong nội bộ gia đình mà còn gây tâm lý hoang mang, lo lắng trong quần chúng nhân dân, làm mất trật tự an toàn xã hội trên địa bàn nên cần phải xử lý nghiêm để giáo dục riêng và phòng ngừa chung đối với toàn xã hội.

Xét bị cáo có nhân thân tốt, quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay khai báo thành khẩn, tỏ ra ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; sau khi phạm tội đã khắc phục hậu quả; đây là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự nên cần xem xét giảm nhẹ cho bị cáo để thể hiện tính nhân đạo của pháp luật. Xét thấy việc cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian là chưa cần thiết mà cho cải tạo, giáo dục tại địa phương với mức đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa là phù hợp.

[5] Đối với chị Nguyễn Thị H, chủ cửa hàng bạc HH – HV đã mua vàng của bị cáo, do không biết đó là tài sản do trộm cắp mà có nên cơ quan điều tra không xử lý là đúng pháp luật.

[6] Về hình phạt bổ sung: Khoản 5 Điều 173 Bộ luật hình sự quy định: Người phạm tội có thể bị phạt từ 5 triệu đồng đến 50 triệu đồng, xét bị cáo là lao động tự do, thu nhập không ổn định nên miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Chị Hồ Thị L đã được nhận lại tài sản, không có yêu cầu gì thêm nên Tòa miễn xét.

[8] Về xử lý vật chứng: 01 (một) thẻ nhớ lưu giữ hình ảnh Vũ Thị N được lưu vào hồ sơ vụ án.

[9] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí HSST theo quy định của pháp luật.

[10] Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hoàng Mai đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, 65 Bộ luật hình sự ; xử phạt Vũ Thị N từ 06 – 09 tháng tù cho hưởng án treo và tuyên nghĩa vụ chịu án phí, quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

[11] Xét đề nghị của Kiểm sát viên về việc xử lý toàn bộ vụ án là có căn cứ, phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Vũ Thị N phạm tội: “Trộm cắp tài sản”.

Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 65 Bộ luật Hình sự, xử phạt Vũ Thị N 06 (Sáu) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 01 (một) năm kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 28/02/2023).

Giao Vũ Thị N cho UBND phường MH, thị xã Hoàng Mai, tỉnh Nghệ An nơi bị cáo cư trú giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo. Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

Hậu quả của việc vi phạm nghĩa vụ trong thời gian thử thách: “Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo”.

2. Về hình phạt bổ sung: Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

3. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án: Bị cáo Vũ Thị N phải chịu 200.000 đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có mặt có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Nghệ An trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 28/02/2023). Đối với bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo lên

Tòa án nhân dân tỉnh Nghệ An trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận:

- *Tòa án ND tỉnh Nghệ An;*
- *VKSND thị xã Hoàng Mai;*
- *VKSND tỉnh Nghệ An;*
- *Công an thị xã Hoàng Mai;*
- *Chi cục THADS thị xã Hoàng Mai;*
- *Sở Tư pháp tỉnh Nghệ An;*
- *Bị cáo, bị hại, NCQLNGLQ;*
- *Lưu Hồ sơ+VP.*

(Đã ký)

Lê Văn Phú